

от 03.04.2017

Прайс-лист

	Цена* за перевод 1 учетной переводческой страницы** НА язык	Цена* за перевод 1 учетной переводческой страницы** С языка
Европейские языки		
Английский	250	230
Немецкий	300	280
Французский	300	280
Итальянский	300	280
Испанский	300	280
Польский	300	280
Болгарский	300	280
Сербский	320	300
Боснийский	350	320
Хорватский	350	320
Черногорский	350	320
Словацкий	350	320
Чешский	350	320
Греческий	350	320
Венгерский	400	360
Латышский	400	360
Литовский	400	360
Словенский	400	360
Португальский	500	450
Албанский	500	450
Нидерландский	600	550
Датский	600	550
Норвежский	600	550
Эстонский	600	550
Финский	600	550
Шведский	600	550
Языки стран СНГ		
Украинский	220	200
Румынский	300	280
Белорусский	350	320
Азербайджанский	350	320
Армянский	350	320
Казахский	350	320
Узбекский	350	320
Грузинский	400	350
Таджикский	400	350
Туркменский	400	350
Татарский	400	350
Киргизский	400	350

Восточные языки		
Турецкий	380	350
Иврит	500	470
Арабский	500	470
Китайский	500	470
Корейский	650	600
Японский	650	600
Вьетнамский	700	650
Хинди	по договоренности, но не менее 1000 руб за 1800 знаков с пробелами	
Бенгальский		
Непальский		
Индонезийский		
Малайский		
Монгольский		
Афганский (Пушту)		
Афганский (Дари)		
Персидский (Фарси)		
Тайский		
Лаосский		
Древние языки		
Латынь	по договоренности, но не менее 1000 руб за 1800 знаков с пробелами	
Древнегреческий		
Старотатарский		
Староузбекский		
Старорусский		
Редкие языки и диалекты		
Телугу	а также многие другие редкие языки и диалекты, стоимость по договоренности	
Тамильский		
Маратхи		
Кхмерский		
Тагальский		
Амхарский		
Бирманский		
Тагальский		
Урду		
Фламандский		
Каталонский		

*Цены указаны в рублях России, по запросу клиентов предоставляем цены в USD, EUR или другой валюте. Под учетной переводческой страницей понимается страница перевода, выполненного в текстовом редакторе MICROSOFT WORD, объем которой составляет 1800 знаков с пробелами. Подсчет итогового количества страниц производится по знакам того языка, на который производился перевод (исключение составляют иероглифические языки).

**По запросу клиентов предоставляем стоимость в расчете на 1000 знаков с пробелами

***О наличии других языков, не включенных в прайс-лист, уточняйте у наших менеджеров

Цена перевода также зависит от:

- **Уровня «срочности» заказа.** При необходимости выполнения перевода в срочном режиме, цена перевода увеличится. Наценка может составлять от 10 до 100%, в зависимости от требуемого срока и сложности перевода.

- **Формата, в котором предоставляется материал на перевод.** Зачастую приходится переводить не обычные .doc, .txt или .pdf-файлы, а разнообразные экзотические форматы, например языковые файлы интерфейсов сайтов или программ, или даже сканированные изображения рукописных страниц. Но наши переводчики не программисты и не графологи, они знают лишь одну профессию, но знают её на «отлично». И чем сложнее будет вычлениить или распознать целевой текст, тем дороже будет стоить перевод.


- **Языковой пары.** Если перевод осуществляется с одного иностранно языка на другой, то ставки, соответственно, складываются. Перевод с иностранного языка исходника на русский язык + перевод с русского языка на требуемый иностранный язык. Но это правило действует не всегда, потому что наши переводчики зачастую владеют сразу несколькими языкам, и готовы работать не по двойной, а по специальной ставке, которая, соответственно, ниже.

- **Объема перевода.** Минимальная стоимость заказа — одна учетная переводческая страница. В случае, если заказ составляет более 50 страниц, возможны скидки.

В любом случае, мы всегда готовы выслушать и обсудить Ваше предложение по ценам. Обратитесь к нашим менеджерам, и мы обязательно найдем общий язык!

С уважением,
коллектив компании Freelance Project Management


Менеджер по переводам Татьяна Нестерова:

 [tatyana_fpm](https://t.me/tatyana_fpm)
nesterova.t@f-pm.ru


Внеурочный менеджер по переводам Анна Серобаба:

 [sanna_fpm](https://t.me/sanna_fpm)
serobaba.a@f-pm.ru

Менеджер по переводам Елена Кобцова:

 [helena_fpm](https://t.me/helena_fpm)
kobtsova.e@f-pm.ru

Менеджер по вопросам нотариального заверения переводов Анна Руденко:

 [anna.ru.fpm](https://t.me/anna.ru.fpm)
rudenko.a@f-pm.ru

Администратор Мария Радченко:

 [fpm-manager](https://t.me/fpm-manager)
radchenko.m@f-pm.ru

*Руководитель FPM
Егоренко Антон Юрьевич:
chief@f-pm.ru*